

NO CONTAMINE RÍOS, LAGOS Y ESTANQUES CON ESTE PRODUCTO O CON ENVASES O EMPAQUES VACÍOS.

ANACAY® 24 SC, tiene una baja solubilidad en agua, baja volatilidad y de acuerdo a sus propiedades químicas, normalmente no se espera que se filtre al agua subterránea. No suele ser persistente en el suelo o agua. No es inflamable, ni corrosivo, debe conservarse en un lugar fresco, lejos de fuentes de calor intenso. Aplicar el producto en condiciones de viento calmo, no lluvia, en épocas de no floración o cuando las abejas no estén en actividad sobre el cultivo a tratar (en las primeras horas de la mañana). Dejar franjas de seguridad respecto a cuerpos de agua, animales o casas de habitación. No se podrá aplicar a menos de veinte metros de las fuentes de agua.

**RESPETE LAS ÁREAS DE PROTECCIÓN DE RÍOS QUEBRADAS Y OTRAS ÁREAS FRÁGILES
NO APLIQUE EL PRODUCTO EN CONDICIONES CLIMÁTICAS QUE FAVORECEN LA ESCORRENTÍA O DERIVA DEL PRODUCTO
ASEGÚRESE QUE LAS ÁREAS DE PROTECCIÓN DE LOS CAUCES DE AGUA ALEDAÑOS AL CULTIVO CUENTEN CON BARRERAS DE PROTECCIÓN (TALES COMO VEGETACIÓN) QUE MINIMICEN LA DERIVA DEL PRODUCTO.**

S29-No tirar los residuos por el drenaje

S35-Elimínese los residuos del producto y sus recipientes con todas las precauciones posible

S60-Elimínese el producto y sus recipientes como residuos peligrosos R50/53- Muy tóxico para organismos acuáticos, puede causar efectos negativos a largo plazo en el medio acuático.

MANEJO DE ENVASES, EMPAQUES, DESECHOS Y REMANENTES:

En el caso de derrames o desechos de plaguicidas recójalos con aserrín o algún material absorbente y para producto sólido recoger con una pala, recolectarlos en un recipiente hermético y entregarlo al distribuidor. Prohibido disponer los remanentes o envases/envases de **ANACAY® 24 SC** en vertederos, botaderos y/o relleno sanitario autorizados o ilegales. En Nicaragua estos sitios son para desechos sólidos domiciliarios no peligrosos.

Aproveche el contenido completo del envase, cuando lo vacíe, lave y enjuague tres veces con agua limpia y agregue el resultado del enjuague a la mezcla ya preparada, inutilice los envases vacíos, perforéelos. Si el país cuenta con un programa oficial de recolección y disposición de envases, entregue este al centro de recolección más cercano o deséchelo de acuerdo a las instrucciones del distribuidor del producto.

EL USO DE LOS ENVASES O EMPAQUES EN FORMA DIFERENTE PARA LO QUE FUERON DISEÑADOS, PONE EN PELIGRO LA SALUD HUMANA Y EL AMBIENTE.

AVISO DE GARANTÍA:

El fabricante y el registrante garantizan la calidad del producto en su envase original y cerrado herméticamente. También garantiza la eficacia del producto, siempre y cuando se le dé el uso estipulado en el panfleto. Debido a que esta fuera de nuestro alcance el control sobre el almacenamiento, el manipuleo de este producto, nos es imposible asumir responsabilidad por posibles daños que puedan ocasionarse debido a estos factores. Se garantiza a sí mismo la composición química del producto tal como se indica en la etiqueta, siempre y cuando el empaque se encuentre sellado.

FORMULADO POR:

JIANGSU ROTAM CHEMISTRY Co., Ltd.
No.88, Long Deng Road, ETDZ, Kunshan, Jiangsu, P. R. China 215300
Tel: +86-512-57711527 Fax: +86-512-57729744

**PAÍS
PANAMÁ**

NÚMERO DE REGISTRO

¡ALTO! LEA LA ETIQUETA Y PANFLETO ANTES DE USAR EL PRODUCTO, CONSULTE AL PROFESIONAL EN CIENCIAS AGRONÓMICAS

ANACAY® 24 SC

INSECTICIDA-PIRROL
CHLORFENAPYR



ATENCIÓN

**ANTÍDOTO: NO TIENE
DENSIDAD: 1.09213 g/ml**

ESTE PRODUCTO PUEDE SER MORTAL SI SE INGIERE O SE INHALA PUEDE CAUSAR DAÑOS A LOS OJOS Y A LA PIEL POR EXPOSICIÓN

**NO ALMACENAR EN CASAS DE HABITACIÓN
MANTENGASE BAJO LLAVE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS, PERSONAS CON DISCAPACIDAD MENTAL, ANIMALES, ALIMENTOS Y MEDICAMENTOS.**



USO AGRONÓMICO: Insecticida de uso agrícola

MODO Y MECANISMO DE ACCIÓN:

ANACAY® 24 SC, es un insecticida perteneciente a la familia conocida como pirroles. Tiene acción por contacto y estomacal en todas las etapas del insecto. **ANACAY® 24 SC** es un fuerte interruptor del gradiente electroquímico de las mitocondrias, desacopla la fosforilación oxidativa, evitando la conversión de ADP a ATP, por lo tanto, el insecto muere por la incapacidad de generar su propia energía. Tiene buena actividad sistémica transaminar en la planta.

EQUIPO DE APLICACIÓN:

ANACAY® 24 SC puede aplicarse con equipo de aspersión terrestre, equipo manual de espalda ó de motor. Utilizar boquillas de cono, indicadas para insecticidas que produzcan gotas finas y una adecuada cobertura. Antes de cargar el equipo cerciórese que el mismo este en perfecto estado de funcionamiento sin fugas y debidamente calibrado. Este producto no afecta los equipos de aplicación. El personal que manipule este producto, deberá utilizar el equipo de protección personal: guantes, botas de hule, mascarilla, sombrero, protector de ojos, pantalón y camisa manga larga, delantal de material impermeable.



FORMA DE PREPARACIÓN DE LA MEZCLA

Agite bien el envase del producto. Colocar agua hasta la mitad en el tanque del equipo de aplicación. Luego, con el agitador funcionando agregar la cantidad de **ANACAY® 24 SC**, y completar con agua hasta el volumen requerido. Para la mezcla, aplicación y lavado del equipo use el equipo de protección completo. El equipo y los utensilios utilizados en la mezcla y aplicación deben ser lavados con suficiente agua y jabón después de cada jornada de trabajo. Este producto es estable a pH entre 4-7.



USOS AUTORIZADOS: EN NICARAGUA.

| CULTIVO | PLAGA | DOSIS |
|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------|
| Algodón (<i>Gossypium hirsutum</i>) | Minador de la hoja (<i>Bucculatrix</i> sp.) | 0.42 – 1.45 L/Ha |
| Repollo (<i>Brassica oleracea</i> var. capitata) | Palomilla del repollo (<i>Plutella xylostella</i>) | 0.29 – 0.43 L/Ha |

HONDURAS

| CULTIVO | PLAGA | DOSIS |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Algodón (<i>Gossypium hirsutum</i>) | Arañita roja (<i>Tetranychus urticae</i>) | 0.75 L/Ha |
| | Minador (<i>Bucculatrix thurberiella</i>) | 0.84 – 1.25 L/Ha |
| | Gusano soldado (<i>Spodoptera</i> spp.); Falso medidor (<i>Trichoplusia ni</i>) | 0.42-0.84 L/Ha |
| Repollo (<i>Brassica oleracea</i> var. capitata) Brócoli (<i>Brassica oleracea</i> var. italica) Coliflor (<i>Brassica oleracea</i> var. botrytis) | Palomilla del repollo (<i>Plutella xylostella</i>); Palomilla blanca del repollo (<i>Pieris brassicae</i>); Gusano bellotero (<i>Heliothis virescens</i>) (<i>Heliothis zea</i>) | 0.42-0.84 L/Ha |
| | Gusano peludo (<i>Estigmene acrea</i>); Langosta medidora (<i>Alabama argilleacea</i>) | 0.84 – 1.25 L/Ha |
| Tomate (<i>Solanum lycopersicum</i>) Chile dulce (<i>Capsicum</i> spp.) Chile de colores (<i>Capsicum frutescens</i>) Chile jalapeño (<i>Capsicum annuum</i>) Chile tabasco (<i>Capsicum frutescens</i>) Berenjena (<i>Solanum melongena</i>) | Gusano soldado (<i>Spodoptera exigua</i>); Gusano cogollero (<i>Spodoptera frugiperda</i>); Gusano alfiler (<i>Keiferia lycopersicella</i>); Gusano del fruto (<i>Heliothis zea</i>); Falso medidor (<i>Trichoplusia ni</i>); Arañita roja (<i>Tetranychus urticae</i>) | 0.5 – 0.6 L/Ha |
| | Thrips (<i>Frankliniella occidentalis</i>), (<i>Thrips Palmi</i>) | 0.7 – 0.9 L/Ha |
| Cítricos | Thrips (<i>Scirtothrips aurantii</i>) | 45 ml/ 100 L agua |
| Papa (<i>Solanum tuberosum</i>) | Palomilla de la papa (<i>Phthorimaea operculella</i>) | 0.4 – 0.6 ml/Ha |
| Ornamentales | Arañita roja (<i>Tetranychus urticae</i>) | 40 ml / 100 L agua |

INTERVALO DE APLICACIÓN:

Asperjar cuando se aprecien las primeras larvas, cada 7-10 días dependiendo de la presión de la plaga y del umbral de daño económico.

INTERVALO ENTRE ÚLTIMA APLICACIÓN Y LA COSECHA:

Algodón: 21 días
Tomate, chile dulce, Chile de colores, chile jalapeño, chile tabasco, berenjena, papa, repollo, Brócoli, coliflor: 7 días
Cítricos: 14 días

INTERVALO DE REINGRESO AL ÁREA TRATADA:

Esperar a que la aplicación se haya secado. Si es necesario ingresar antes, se debe utilizar el equipo de protección personal completo.

FITOTOXICIDAD:

ANACAY® 24 SC aplicado en los cultivos y a las dosis recomendadas no es fitotóxico, siempre y cuando se sigan todas las indicaciones indicadas en este panfleto.

COMPATIBILIDAD:

ANACAY® 24 SC es compatible en mezcla de tanque con la mayoría de los insecticidas y fungicidas agrícolas. En caso de duda, se recomienda hacer una prueba a pequeña escala. No es compatible con compuestos alcalinos como cal corriente o caldo bordelés o sulfuro de lima.

PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS DE USO:

CONSERVESE BAJO LLAVE. MANTÉNGASE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS MANTÉNGASE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO.

ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE:

No transporte ni almacene este producto junto con alimentos, medicinas, ropa, utensilios de uso doméstico, o forrajes. Almacénelo bajo llave, en un lugar fresco, seco, alejado de la luz, del calor o del fuego directo. Conserve este producto en su envase original, etiquetado y debidamente cerrado. Transpórtese y almacénese aparte de herbicidas.

UTILICE EL SIGUIENTE EQUIPO DE PROTECCIÓN AL MANIPULAR EL PRODUCTO, DURANTE LA PREPARACIÓN DE LA MEZCLA, CARGA Y APLICACIÓN: GUANTES Y BOTAS DE HULE, MASCARILLA, SOMBRERO, PROTECTOR DE OJOS, PANTALÓN Y CAMISA DE MANGA LARGA Y DELANTAL DE MATERIAL IMPERMEABLE.

S20- NO COMER, NI BEBER DURANTE SU UTILIZACIÓN. BÁÑESE DESPUÉS DE TRABAJAR Y PONGASE ROPA LIMPIA

R21-Nocivo en contacto con la piel
R22- Nocivo por ingestión
R23- Tóxico por inhalación
R36-Irrita los ojos
R37-Irrita las vías respiratorias
R38-Irrita la piel
S24-Evítense el contacto con la piel
S36-Úsese indumentaria protectora adecuada

SÍNTOMAS DE INTOXICACIÓN:

Vía oral: Náuseas, vómitos, diarrea. En casos graves produce neuropatías, alteración de la actividad motora, hepatotoxicidad, anemias, hasta ocasionar la muerte. Vía dérmica: Es irritante, produce ardor, lesiones costrosas en la piel en contacto repetido. Vía ocular: ardor, enrojecimiento. Vía respiratoria: picazón en la nariz, estornudos, tos. En caso de absorción importante, se presentan síntomas de intoxicación sistémica.

PRIMEROS AUXILIOS:

EN CASO DE INGESTIÓN: En caso de ingestión, inducir el vómito. Siempre que el paciente este consciente. Asista de inmediato al médico y lleve la etiqueta o el envase.

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Cambiar la ropa y los zapatos contaminados, lavarse con abundante agua y jabón la parte afectada.

EN CASO DE INHALACIÓN: Si el producto es inhalado traslade la persona afectada a un lugar fresco y ventilado, manteniéndola abrigada y en reposo. Acúdase inmediatamente al médico y muéstrela la etiqueta o el envase.

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: En caso de que el producto caiga a los ojos, lavar con abundante agua durante 10-15 minutos, abriendo los párpados con los dedos pulgar e índice moviendo el ojo en todas las direcciones. Si continua con síntomas acuda al médico.

NUNCA DÉ A BEBER NI INDUZCA EL VÓMITO A PERSONAS EN ESTADO DE INCONSCIENCIA.

ANTÍDOTO Y TRATAMIENTO MÉDICO: NO TIENE ANTÍDOTO.

Manejo de la intoxicación es sintomático. Si fuera ingerido, lavado gástrico con protección de la vía aérea. Administración de carbón activado (1 gr/kg adultos) más catártico si el paciente no presenta diarrea. Manejo de complicaciones.

“En caso de intoxicación llamar al tel. 2289-4700 ext. 1294 o al celular 8755-0983 del Centro Nacional Toxicología del Ministerio de Salud”

S46-En caso de ingestión, acúdase inmediatamente al médico y muéstrela la etiqueta o el envase.

S62-En caso de ingestión no provocar el vómito: acúdase inmediatamente al médico y muéstrela la etiqueta o el envase

S63-En caso de accidente por inhalación, alejar a la víctima fuera de la zona contaminada y mantenerla en reposo.

CENTROS NACIONALES DE INTOXICACIÓN:

| PAÍS | INSTITUCIÓN | TELÉFONO |
|----------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Guatemala | Centro de Información y Asesoría Toxicológica | 2251-3560 y 2232-0735 |
| | | 1-801-000-29832 |
| Belize | Centro de Intoxicaciones Karl Heusner Memorial Hospital | 2231-1548 |
| El Salvador | Hospital Nacional Rosales | 2231-9262 |
| | | 2232-2322 y 2232-2316 |
| Honduras | Hospital Escuela | 2289-4700 |
| Nicaragua | Centro de Prevención y Control de Sustancias Tóxicas | Ext: 1294 / 8755-0983 |
| Costa Rica | Centro Nacional de Intoxicaciones | 2223-1028 |
| Panamá | Centro de Investigación e Información de Medicamentos y Tóxicos | 523-4948/4968 |
| República Dominicana | Hospital Dr. Luis E. Aybar (Morgan) | 809-332-6666 |
| | Hospital Dr. Francisco E. Moscoso Puello | 809-681-7828 |

PROTECCIÓN AL AMBIENTE:

TÓXICO PARA PECES O CRUSTÁCEOS.

TÓXICO PARA ABEJAS

TÓXICO PARA AVES

